

# Y Pwyllgor Cymunedau, Cydraddoldeb a Llywodraeth Leol

---

Lleoliad:  
**Ystafell Bwyllgora 2 – y Senedd**

---

Dyddiad:  
**Dydd Iau, 23 Hydref 2014**

---

Amser:  
**09.15**

---

Cynulliad  
Cenedlaethol  
Cymru

National  
Assembly for  
Wales



I gael rhagor o wybodaeth, cysylltwch â:

**Sarah Beasley**

Clerc y Pwyllgor

029 2089 8032

[pwylgor.CCLII@cymru.gov.uk](mailto:pwylgor.CCLII@cymru.gov.uk)

---

## Agenda

---

Yn ei gyfarfod ar 9 Hydref 2014 penderfynodd y Pwyllgor cyfarfod yn breifat ar gyfer eitemau 1 a 2 o'r cyfarfod, o dan Reol Sefydlog 17.42 (vi)

### **1 Papur Briffio Ffeithiol Gwyn ar Ddiwygio Llywodraeth Leol (09.15 – 09.45)**

Lisa James, Dirprwy Gyfarwyddwr, yr Is-adran Democratiaeth Llywodraeth Leol

Debra Carter, Dirprwy Gyfarwyddwr, Cyllid a Pherfformiad Llywodraeth Leol

[Papur Gwyn – Diwygio Llywodraeth Leol](#)

### **2 Ymchwiliad i Dlodi yng Nghymru: cynllunio'r flaenraglen waith (09.45 – 10.00) (Tudalennau 1 – 11)**

### **3 Cyflwyniad, ymddiheuriadau a dirprwyon**

**4 Craffu ar gyllideb ddrafft Llywodraeth Cymru 2015–2016 – Sesiwn dystiolaeth gan y Prif Weinidog (10.00 – 11.00)** (Tudalennau 12 – 44)

Carwyn Jones AC, y Prif Weinidog

Caroline Turner, Dirprwy Gyfarwyddwr, Is-adran y Gymraeg

Bethan Webb, Pennaeth Uned y Gymraeg

Egwyl (11.00 – 11.10)

**5 Comisiynydd y Gymraeg: Trafod yr Adroddiad Blynyddol (11.10 – 12.10)** (Tudalennau 45 – 54)

Meri Huws, Comisiynydd y Gymraeg

Dyfan Sion, Cyfarwyddwr Polisi ac Ymchwil

[Adroddiad Blynyddol 2013-14](#)

[Cynllun Strategol 2013-15](#)

[Fy iaith, fy iechyd: ymholiad i'r Gymraeg mewn gofal sylfaenol](#)

**6 Papurau i'w nodi** (Tudalennau 55 – 136)

**7 Cynnig o dan Reol Sefydlog 17.42 (vi) i benderfynu gwahardd y cyhoedd o weddill y cyfarfod ac o'r cyfarfod ar 5 Tachwedd 2014**

**8 Cyllideb Ddrafft Llywodraeth Cymru 2015–16: Trafod y llythyrau drafft (12.20 – 12.30)** (Tudalennau 137 – 151)

**9 Y Bil Trais ar sail Rhywedd, Cam-drin Domestig a Thrais Rhywiol (Cymru): trafod adroddiad drafft Cyfnod 1 (12.30 – 13.30)** (Tudalennau 152 – 199)